

# REDLEITNER

## Gemeindenachrichten

zugestellt durch post.at

HERAUSGEBER: GEMEINDE REDLEITEN

Amtliche Mitteilung; Folge: 4/2014

### Liebe Redleitner und Redleitnerinnen!

Der Sommer neigt sich langsam dem Ende zu. Die Kinder warten schon auf den Beginn des Kindergartens und der Schule. Sie machen sich dann wieder in den Morgenstunden auf den Weg zur Bushaltestelle und in die Schule.

Wichtig dabei ist, dass die Kinder gut sichtbare Kleidung tragen, wenn möglich mit Reflektoren an der Kleidung, sowie an der Kindergarten- oder Schultasche.



Um auf die Kinder aufmerksam zu machen hat die Gemeinde die „**ACHTUNG KINDER**“ - **TAFELN** erneuert bzw. umgestellt. Die Tafeln wurden uns von der Raiffeisenbank Frankenburg kostenlos zur Verfügung gestellt.  
Herzlichen Dank.

Alle Autofahrer, aber auch Moped und Radfahrer möchte ich darauf hinweisen, sich an die Geschwindigkeitsbeschränkungen zu halten.

### Mietwohnungen Redleiten



Die Bauverhandlung für die 11 Mietwohnungen war im August.

Momentan sind die Ausschreibungen für den Bau im Gange. Es werden auch die örtlichen Firmen für den Bau der Wohnanlage berücksichtigt.

Baubeginn sollte noch heuer im Herbst sein.

Beheizt wird das Objekt höchstwahrscheinlich mit der Hackschnitzelheizung der Gemeinde und es wird mit bestem Trinkwasser unserer Ortswasserleitung versorgt.

Interessenten für eine Wohnung können sich am Gemeindeamt melden. Die Fertigstellung ist für Herbst 2015 geplant.

### Haushaltsnahe Verpackungssammlung

Der BAV Vöcklabruck plant die Papier- und Verpackungssammlung umzustellen. Die Sammelinseln werden aufgelöst (in Redleiten neben dem Sportplatz), dafür erhält jeder Haushalt eine Altpapiertonne und den „Gelben Sack“. Die Altpapiertonne und der Gelbe Sack würden in einem 6-wöchigen Intervall **KOSTENLOS** von zuhause abgeholt.



Die Teilnahme an der haushaltsnahen Verpackungs- und Altpapiersammlung ist freiwillig.

Allen Gemeindebürgern steht das ASZ auch nach der Umstellung in gewohnter Weise zur Verfügung. Geplant wäre die Umstellung ca. in einem Jahr. Mehr Infos unter [www.umweltprofis.at](http://www.umweltprofis.at)

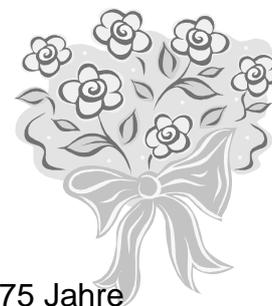
Sprechstunde immer am Donnerstag zwischen 10 und 11 Uhr oder nach Vereinbarung.

Tel: 0664/4207058 od. email: [michael.altmann@redleiten.ooe.gv.at](mailto:michael.altmann@redleiten.ooe.gv.at)

Euer Bürgermeister  
Altmann Michael

**Impressum:** Erscheinungsort: 4873 Redleiten, Erscheinungspostamt: 4875 Redleiten, Eigentümer, Herausgeber und Verleger: Gemeindeamt Redleiten. Für den Inhalt verantwortlich: Bgm. Altmann Michael.  
Druck: eigener Abzug  
Blattlinie: Offizielles Mitteilungsblatt der Gemeinde Redleiten für kommunale Information und Lokalberichte, Auflage: 200

# REDLEITEN aktuell



Herzlichen Glückwunsch...

## zum Geburtstag:

Pillichshammer Anton 79 Jahre  
 Hemetsberger Elisabeth 79 Jahre  
 Beer Justina 71 Jahre  
 Pichlmann Anton 77 Jahre  
 Pillichshammer Johann 77 Jahre

Walchetseder Maria 75 Jahre  
 Purrer Auguste 85 Jahre  
 Krammer Ernst 75 Jahre  
 Schrattenecker Karoline 83 Jahre  
 Beer Anton 72 Jahre  
 Pillichshammer Josef 77 Jahre

## zum Hochzeitsjubiläum:

*50 Jahre – Goldene Hochzeit*  
 Pillichshammer Josef und Maria

*45 Jahre*  
 Kossz Robert und Christa



## zur Geburt:

**Hendrik**, Sohn von Kienberger Sabine  
 und Wallner Jürgen



Datum	Uhrzeit	Beschreibung
Sa. 06.09.14	ab 15.00	Frankenburger Würfelspiellauf
Sa. 06.09.14	14.00	50+ Wanderung, Treffpunkt Gemeindeparkplatz
Fr. 12.09.14	20.00	Gemeinderatssitzung
Di. 16.09.14	18.30 – 20.00	Beginn Yoga mit Niederhauser Verena
Do. 18.09.14	9.00 -10.00	Beginn Body-Workout mit Preuner Christine
Mo. 29.09.14	18.30 – 20.30	Beginn Wirbelsäulengymnastik mit Bachinger Christine
Sa. 04.10.14	9.00	"Rund um Redleiten", Abschlusswanderung "Wir machen Meter 2014" mit anschließender Verlosung um 17 Uhr im GH Adambauer
So. 19.10.14	12.00	"Tag der Alten" im GH Adambauer
Mo. 20.10.14	19.30	Vortrag mit Mag. Max Födinger "Humor ist das Salz des Lebens und wer gut gesalzen ist bleibt lange frisch", Gemeinde Redleiten
Sa. 25.10.14	ab 15.00	2. Redleitner Dorfheuriger
Mo. 03.11.14	14.00-15.00	Agrar- und Baufohlensammlung Herbst 2014, ASZ Frankenburg



### Rücken-Fit mit Bachinger Christine

Kursbeginn: Montag, 29. Sept. 2014  
Wo: Gemeindeamt Redleiten  
Kurszeit: 18.30 – 19.30 Uhr  
19.30 – 20.30 Uhr  
Kursdauer: 10 Abende, je 1 Stunde  
Kurskosten: € 35,00 pro Person

Anmeldung bis spätestens Freitag, 20. September 2014. Begrenzte Teilnehmerzahl (12 Personen pro Kurs). Bitte um rechtzeitige Anmeldung. Tel. 8355-13 (Gitti).

### Yoga, der Weg zur Einheit von Körper, Geist und Seele

Kursbeginn: Dienstag, 16. Sept. 2014  
Wo: Gemeindeamt Redleiten  
Kurszeit: 18.30 – 20.00 Uhr  
Kursdauer: 8 Abende, je 1,5 Std.  
Kurskosten: € 90,00  
Kursleiterin: Verena Niederhauser, zertifizierte Yoga-Lehrerin

**Mitzubringen sind eine Gymnastikmatte, eine Sitzunterlage (Kissen oder Polster), sowie eine Decke.**

Anmeldung bis spätestens 10. September 2014 unter Tel. 8355-13 (Gitti).

### Ganzkörper – Workout

Ausdauer, BBP-Übungen, koordiniertes Rückentraining, Mobilisieren und Dehnen sowie verschiedene Entspannungstechniken

Kursbeginn: Do. 18. Sept. 2014  
Wo: Gemeindeamt Redleiten  
Kurszeit: 9.00 – 10.00 Uhr  
Kursdauer: 10 Vormittage  
Kurskosten: € 54,00  
Kursleiterin: Christine Preuner

Bitte Matte mitnehmen.

Anmeldung bis spätestens 10. September unter der Tel. 8355-13 (Gitti)

**50+Wanderung** am Samstag, den 6. September um 14 Uhr.  
Treffpunkt Gemeindeparkplatz.



**17.312.953 Meter** ist die Zwischenbilanz in Redleiten. Insgesamt 24 Personen nehmen derzeit an der Aktion teil. Und es ist noch nicht zu spät. Holen Sie sich Ihren Meter Pass bei uns auf der Gemeinde und sammeln sie noch bis 26. Oktober 2014.

### Gemeindewandertag „Rund um Redleiten“

Am **4. Oktober 2014** findet die heurige Gemeindewanderung unter dem Motto „Redleiten macht Meter“ statt. Bei der ca. 7-stündigen Wanderung „Rund um Redleiten“ (26 km) können noch viele Meter gesammelt werden. Treffpunkt ist um 9 Uhr beim GH Adambauer in Otzigen. Festes Schuhwerk ist erforderlich. Bitte Verpflegung für die Wanderung mitnehmen.

### Schlussveranstaltung „Wir machen Meter“

Die Schlussveranstaltung findet dann für alle, die sich bei der „Wir machen Meter“ Aktion beteiligt haben, um 17 Uhr im GH Adambauer statt. Unter allen abgegebenen Pässen werden tolle Preise verlost.



Je mehr vollständig ausgefüllte Pässe von einer Person abgegeben werden, desto höher die Gewinnchance!!!

Die Preise werden unter den Anwesenden verlost. Jeder Teilnehmer erhält eine Urkunde mit seinen gesammelten Metern.

Vortrag von Mag. Max Födinger  
Montag, 20. Okt. 2014  
19:30 Uhr im Gemeindeamt Redleiten  
Einzelkarte: € 5,00, Partnerkarten: € 8,00

**„Humor ist das Salz des Lebens  
und wer gut gesalzen ist,  
bleibt lange frisch!“**



## Erfolgreiche SchülerInnen!



14 SchülerInnen haben die Hauptschule mit ausgezeichnetem Erfolg und acht mit gutem Erfolg abgeschlossen, darunter einige Redleitner. Die Direktorin und das Lehrerteam gratulieren und wünschen allen Absolventen des letzten Hauptschuljahrgangs alles Gute für den weiteren Lebensweg! Im neuen Schuljahr wird in allen 4 Klassen die Neue Mittelschule angeboten.

### Schulprojektförderung der Gemeinde Redleiten

Die Gemeinde Redleiten unterstützt Familien mit einem einmaligen Betrag von € **25,00** für eine mindestens 4-tägige Schulveranstaltung in Pflichtschulen. Sind 2 Kinder in einer Familie im selben Schuljahr auf einer Schulveranstaltung erhält das 2. Kind € 30,00 an Gemeindeförderung. Ausbezahlt wird die Beihilfe nach Vorlage des Einzahlungsbeleges bzw. einer Teilnahmebestätigung der Schule.

### Beihilfe für Privatschulen

Die Gemeinde Redleiten gewährt eine Beihilfe für das 9. Schuljahr, das in einer schulgeldpflichtigen Privatschule absolviert wird. Die Höhe der Beihilfe ist mit der Kopfquote des Polytechnischen Lehrgangs des Schulsprengels begrenzt und beträgt **maximal € 450,00 im Jahr**.

### Schulbeginnhilfe

Mit 100 Euro Schulbeginnhilfe werden Familien, deren Kinder erstmalig in die Pflichtschule eintreten, finanziell unterstützt.

Anträge liegen in den Schulen und im Gemeindeamt auf. Zum Downloaden zu finden unter [www.familienkarte.at](http://www.familienkarte.at)-Förderungen

### Schulveranstaltungshilfe des Landes OÖ

„Mehrkindfamilien“ stoßen an ihre finanziellen Grenzen, wenn gleich zwei Schulveranstaltungen in einem Schuljahr zusammenfallen“, erläutert LHStv. Franz Hiesl die Beweggründe, warum das Land OÖ. diese Familienunterstützung eingeführt hat. Ansuchen können alle Familien, bei denen zumindest zwei Kinder in einem Schuljahr an mehrtägigen Schulveranstaltungen teilnehmen (zusammengefasst mindestens 8 Schulveranstaltungstage). Anträge liegen in den Schulen und im Gemeindeamt auf und zum Downloaden zu finden unter: [www.familienkarte.at](http://www.familienkarte.at)/Förderungen.

### Oö. Kinderbetreuungsbonus - Online-Antrag



Ab sofort kann der Oö. Kinderbetreuungsbonus auch

mittels Online-Antrag (zu finden auf [www.land-oberoesterreich.gv.at](http://www.land-oberoesterreich.gv.at) bzw. [www.familienkarte.at](http://www.familienkarte.at)) gestellt werden.

Der wesentliche Vorteil besteht darin, dass **keine** Beilagen mehr mitgesendet werden müssen.

#### Fördervoraussetzung:

Jene, die das Angebot des beitragsfreien Kindergartens nicht in Anspruch nehmen. Beantragt werden kann die Förderung mit dem 3. Geburtstag (37. Lebensmonat) eines Kindes bis maximal zum Beginn des verpflichtenden Kindergartenjahres. Dieses beginnt mit dem auf den 5. Geburtstag folgenden Kindergarten-Arbeitsjahr.

#### Förderhöhe:

EUR 700,- pro Jahr. Der Betrag wird in zwei Teilbeträgen ausbezahlt.



**Redleitner Ferienspass**  
2 tolle Tage erlebten die Kinder und auch die Erwachsenen in der Kaserne Ried, sowie bei der Autobahnpolizei in Tumeltsham.



*Herzlichen Dank an die Organisatorin Renate Klee!*





ÖSTERREICHISCHES ROTES KREUZ  
OBERÖSTERREICH

*Aus Liebe zum Menschen.*

### 16-stündiger Erste-Hilfe-Grundkurs

Kursbeginn:

Mi., 24.09.2014, 19 Uhr

Kurstermine: Mi., 24.09.,  
Di. 30.09., Do. 02.10., Di. 07.10.  
jeweils 19 - 23 Uhr

Kosten: € 52,-/Teilnehmer

Kursort: Rotkreuzdienststelle  
Frankenburg, Hauptstraße 44

Auskünfte/Anmeldungen:  
Bezirksstelle Vöcklabruck,  
☎ 07672 28144 27  
✉ [helmut.strobach@roteskruz.at](mailto:helmut.strobach@roteskruz.at)  
oder bei der Frankenburg Orts-  
stelle ☎ 07683 20144  
[www.roteskruz.at/voecklabruck](http://www.roteskruz.at/voecklabruck)

### Agrar- und Baufolien- sammlung

Herbst 2014

**Montag, 03. Nov. 2014**

von 14.00 – 15.00 Uhr  
im ASZ Frankenburg

Das wird angenommen:

**Rundballenwickelfolie,  
Fahrsilofolien, Gemüse-  
folien, Baufolien, Ab-  
deckfolien, Düngemittel-  
säcke.**

**NETZE und SCHNÜRE  
dürfen nur mehr in Sä-  
cken im ASZ abgeliefert  
werden.**

**FFFR  
FREIWILLIGE  
FEUERWEHR  
FRANKENBURG**

**Neues Rüstlöschfahrzeug für  
die Feuerwehr Frankenburg**

*Geschätzte GemeindebürgerInnen!*

Im Juni 2015 wird das seit 30 Jahren im Dienst stehende Rüstlöschfahrzeug der Feuerwehr Frankenburg ausgetauscht. Anstelle des in die Jahre gekommenen Steyr 791 wird ein neues Fahrzeug der Marke MAN, welches von der Fa. Rosenbauer aufgebaut wird, zur Verfügung stehen.

Das Rüstlöschfahrzeug ist das Allroundfahrzeug einer Feuerwehr. Durch die umfangreiche Ausrüstung wird es sowohl für den Brandeinsatz als auch den technischen Einsatz eingesetzt. Für den Brandfall stehen 2000 Liter Löschwasser, Schaummittel, schwerer Atemschutz, 2 Schnellanriffseinrichtungen sowie eine Wärmebildkamera (z.B. zum Aufspüren von vermissten Personen in Brandobjekten oder Glutnestern) zur Verfügung. Speziell nach Verkehrsunfällen sind eine Seilwinde und ein umfangreiches Beleuchtungssystem vorhanden. Mit den modernsten Bergegeräten kann eingeklemmten und verletzten Personen effizient und rasch geholfen werden. Zwei voneinander unabhängige Notstromaggregate sorgen für eine gesicherte Stromversorgung.

Auch für Einsätze nach Unwettern (z.B. Hochwasser), welche uns in den letzten Jahren mehrmals schwer getroffen haben, ist das neue Fahrzeug bestens ausgerüstet.

Die Kosten für den Ankauf des neuen Fahrzeuges belaufen sich auf Euro 376.740,00 (ohne Pflicht- und Bedarfsbeladung). Vom Land OÖ und dem Landesfeuerwehrkommando OÖ werden Euro 306.200,00 bereitgestellt. Der restliche Betrag wird aus Eigenmitteln der FF Frankenburg finanziert. Mit der benötigten Ausrüstung wird die Feuerwehr Frankenburg rund Euro 100.000,00 aufbringen.

Damit die Feuerwehr Frankenburg die genannten Eigenmittel erbringen kann, wird in den nächsten Wochen von den Kameraden eine Haussammlung im Gemeindegebiet durchgeführt.

**Wir ersuchen Sie, den Ankauf des neuen Fahrzeuges  
mit einer Spende zu unterstützen.**



*Das derzeit in Dienst stehende Fahrzeug,  
Baujahr 1985.*

*Dieses Foto zeigt ein baugleiches Fahrzeug der  
Fa. Rosenbauer.*



## Feuerwehr Redleiten

*Unsere Feuerwehrjugend stellt sich vor*



### Jugendgruppe FF Redleiten 2014

Stehend von links nach rechts:

Jugendbetreuer BI Peter Wenninger, JFM Stefan Wolf, JFM Christoph Walchetseder, JFM Vanessa Pramendorfer, JFM Michaela Scheibl, JFM Nadine Eitzinger, Kommandant HBI Herbert Pramendorfer

Kniend von links nach rechts:

JFM Sebastian Moser, JFM Lukas Bachleitner, JFM Helena Maringer, JFM Vanessa Scheibl, JFM Stefanie Ebner



**Bewerbsgruppen 1 und 2** beim Landesfeuerwehrbewerb 2014 in Steyr.

Herzliche Gratulation für die sensationellen Erfolge im heurigen Bewerbswesen.

## Kindergartenfahrplan Redleiten ab September 2014

### 1. Fahrt

#### VORMITTAG:

7:20	Standort	
7:25	Gemeinde	Begleitperson
7:30	Schweinegg	Altmann Lara
7:34	Erkaburgen	Moser Florian
7:38	Otzigen	Mwambashi Yakaya
7:40	Hilprigen	Bibermair Simon Bibermair Lea Elisabeth Aschenberger Daniel Luca
7:45	Winkl	Flechl Luca
7:50	Kindergarten I	
7:55	Kindergarten II	

#### NACHMITTAG:

11:45	Standort	
11:50	Gemeinde	Begleitperson
11:55	Kindergarten I	
12:00	Kindergarten II	
12:07	Schweinegg	Altmann Lara
12:11	Erkaburgen	Moser Florian
12:15	Otzigen	Mwambashi Yakaya
12:17	Hilprigen	Bibermair Simon Bibermair Lea Elisabeth Aschenberger Daniel Luca
12:22	Winkl	Flechl Luca

### 2. Fahrt

#### VORMITTAG:

7:55	Kindergarten II	
8:00	Am Südhang	Beck Alexander Wimmer Michael
8:02	Redtalerstr. (Seifriedsberger)	Serban Benjamin Serban Adelin
8:07	Kindergarten I	
8:12	Kindergarten II	
8:17	Gemeinde	Begleitperson
8:22	Standort	

#### NACHMITTAG:

12:22	Winkl	
12:27	Kindergarten I	
12:32	Kindergarten II	
12:37	Redtalerstr. (Seifriedsberger)	Serban Benjamin Serban Adelin
12:39	Gemeinde	Beck Alexander Wimmer Michael Begleitperson
12:44	Standort	



## Schulfahrplan am Morgen ab September 2014

Zeit	Haltestellen	Kinder
6:45 Uhr Erni	Erkaburgen 7	4 Moser, 1 Pflanze, 1 Schuster, 1 Purrer
6:50 Uhr Elisabeth	Schweinegg 4 Redltaler Str. (Gemeinde) 4	1 Altmann, 1 Gerstmayer, 1 Pichlmann, 1 Ebner 2 Stockinger, 2 Kriechbaum
7:00 Uhr Erni	Otzigen 1 Hilprigen 2 Aubach 5	1 Hochrainer 1 Wimmer, 1 Aschenberger 1 Fraueneder, 1 Brand, 2 Eitzinger (1 Poly), 1 Pos
7:05 Uhr Elisabeth	Redltaler Str. (Seifriedsberger) 8	1 Hutzi, 1 Schnetzlinger, 2 Aicher, 2 Eder, 1 Lehner, 1 Bachleitner
7:15 Uhr Erni	Oberegg 7	2 Meingassner, 2 Klee, 2 Zweimüller, 1 Eitzinger
7:15 Uhr Elisabeth	Redltaler Str. (Gemeinde) 8	1 Schaffer, 1 Hupf, 1 Beck, 1 Plainer, 1 Wimmer, 2 Scheibl, 1 Eitzinger

### Tipps für Eltern

Eine der wichtigsten Maßnahmen besteht im Üben des Schulwegs mit den Kindern. Erwachsene sollten sich dabei in die Lage der Kleinen versetzen und aus deren Perspektive die Straße sehen – da hilft es manchmal, sich einfach niederzuknien. So können Gefahren für die Kinder entdeckt werden. Besonders wichtig ist aber die Vorbildwirkung: Wie verhalte ich mich selbst im Straßenverkehr? Und nicht zuletzt verbessert helle, wenn möglich reflektierende Kleidung die Wahrnehmbarkeit der Kinder.

**§17/2a StVO:** Das Vorbeifahren an einem Fahrzeug, an dem hinten eine gelbrote Tafel mit der bildlichen Darstellung von Kindern angebracht ist, und bei dem die Alarmblinkanlage und gelbrote Warnleuchten eingeschaltet sind, ist verboten.



## 2. Redleitner Dorfheuriger

Samstag, 25. Okt. 2014 ab 15 Uhr  
Feuerwehrhaus Redleiten

**Heurigenjause**

**Kaffee und Kuchen**

**frische Bauernkräpfen**



**Kinderprogramm**

**Kürbiswettbewerb**

## Humor

ist das Salz des Lebens  
und wer gut gesalzen ist,  
bleibt lange frisch



Vortrag von

Mag. Max Födinger

Montag, 20. Okt. 2014

19:30 Uhr

Gemeindeamt Redleiten

Einzelkarte: € 5,00

Partnerkarten: € 8,00

Wissenschaftler haben festgestellt, dass humorvolle Menschen gesünder sind, mehr Freunde haben und kreativer sind.

Bei diesem Vortrag erhalten Sie praktische Tipps, wie Sie das hervorragende Hausmittel „Humor“ für sich nutzen können, welches zudem rezeptfrei und kostenlos zur Verfügung steht und garantiert keine Nebenwirkungen hat.



Jetzt bei der Gemeinde oder der OGW vormerken lassen und bessere Chancen auf die Wunschwohnung haben!

### Mietwohnungen in Redleiten

Die OGW errichtet 11 neue Mietwohnungen im Ortszentrum welche zwischen 2-4 Räume und ca. 55-90m<sup>2</sup> Wohnnutzfläche haben werden. Baubeginn ist Herbst 2014 und geplante Fertigstellung im Herbst 2015. Die Wohnungen werden in Niedrigstenergiebauweise errichtet und modern ausgestattet. Eigenes Kellerabteil, Loggia bzw. Eigengärten und PKW-Abstellplatz gehören ebenso zum Standard wie die Barrierefreiheit mit Lift, Fußbodenheizung und kontrollierter Wohnraumlüftung.



OBERÖSTERREICHISCHE GEMEINNÜTZIGE  
BAU- UND WOHNGESELLSCHAFT MBH

Böhmerwaldstraße 3, 4020 Linz

[www.ogw.at](http://www.ogw.at) \*\* 0732/9000-3441 \*\* [service@ogw.at](mailto:service@ogw.at)